

SUMAR

INTRODUCERE	216
Simbologia utilizată în următoarele instrucțiuni	216
SIGURANȚĂ	216
Avertismente fundamentale referitoare la siguranță	216
UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI	217
INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE	217
DESCRIERE	217
Descrierea aparatului	217
Descrierea panoului de comandă	217
Semnificația ledurilor	218
OPERAȚIUNI PRELIMINARE	218
Controlarea aparatului	218
Instalarea aparatului	218
Racordarea aparatului	218
Prima punere în funcțiune a aparatului	218
PORNIREA APARATULUI	219
OPRIREA APARATULUI	219
Limpezire	219
Consum redus energie	219
Reglare oră	220
Pornire automată	220
Oprire automată (Stand by)	220
Configurare temperatură cafea	220
Funcție de statistică	221
Valori din fabrică (resetare)	221
PREPARAREA CAFELEI	221
Selectarea gustului cafelei	221
Personalizarea cantității „cafelei mele”	221
Reglarea rășniței cafea	222
Sfaturi pentru o cafea mai fierbinte	222
Prepararea cafelei folosind cafeaua boabe	222
Prepararea cafelei folosind cafea pre-măcinată	223
PREPARAREA LAPTELUI SPUMAT (PENTRU CAPPUCCINO) ȘI A LAPTELUI CALD (FĂRĂ SPUMĂ)	223
Prepararea laptelui spumat pentru cappuccino	223
Prepararea laptelui cald (fără spumă)	224
Curățarea cappuccinatorului după fiecare utilizare	224
PREPARAREA APEI CALDE	224
Preparare	224
Modificarea cantității	224
CURĂȚAREA	224
Curățarea aparatului	224
Curățarea recipientului de zaț	225
Curățarea tăviței de colectare a picăturilor	225
Curățarea interiorului aparatului	225
Curățarea rezervorului de apă	225
Curățarea duzelor distribuitorului de cafea	225
Curățarea pălniei pentru introducerea cafelei pre-măcinată	225
DECALCIFIERE	226
PROGRAMAREA DURITĂȚII APEI	227
Măsurarea durității apei	227
Setarea durității apei	227
DATE TEHNICE	227
ELIMINARE	227
MESAJE AFIȘATE PE DISPLAY	228
REZOLVAREA PROBLEMELOR	229

INTRODUCERE

Vă mulțumim pentru că ați ales aparatul automat de cafea și cappuccino „ESAM5450”.

Vă urăm distracție plăcută cu noul dv. aparat.

Faceți-vă timp câteva minute pentru a citi aceste instrucțiuni de utilizare.

Astfel veți evita eventualele pericole sau deteriorarea aparatului.

Simbologia utilizată în următoarele instrucțiuni

Avertizările importante sunt notate cu simbolurile de mai jos. Este absolut necesar să respectați aceste avertismente.



Nerespectarea avertizării poate fi cauza sau poate duce la electrocutare cu pericol de moarte.



Nerespectarea avertizării poate fi cauza sau poate provoca vătămări sau deteriorarea aparatului.



Nerespectarea avertizării poate fi cauza sau poate provoca arsuri.



Acest simbol conferă sfaturi și informații importante pentru utilizator

Litere între paranteze

Literele între paranteze corespund legendei din capitolul Descrierea aparatului (pag. 3).

Probleme și reparații

În cazul în care apar probleme, încercați mai întâi să le rezolvați urmând avertismentele indicate în paragrafele „Mesaje vizualizate pe display” de la pag. 228 și „Rezolvarea problemelor” de la pag. 229.

În cazul în care acestea nu au efect sau în cazul în care doriți clarificări suplimentare, consultați serviciul asistență clienți, telefonând la numărul indicat în foaia „Asistență clienți” atașată.

În cazul în care țara dv. nu apare în listă, telefonați la numărul indicat în garanție. Pentru eventualele reparații, adresați-vă exclusiv serviciului de Asistență Tehnică De'Longhi. Adresele sunt indicate în certificatul de garanție atașat aparatului.

SIGURANȚĂ

Avertismente fundamentale referitoare la siguranță



Întrucât aparatul funcționează pe curent electric, este prezent riscul de electrocutare.

Respectați așadar, următoarele avertismente referitoare la siguranță:

- Nu atingeți aparatul cu mâinile sau picioarele ude.
- Nu atingeți ștecherul cu mâinile ude.
- Asigurați-vă că aveți în orice moment acces liber la priza de curent utilizată, pentru a putea întrerupe alimentarea în caz de nevoie.
- Dacă doriți să scoateți ștecherul din priză, acționați direct asupra ștecărului. Nu trageți de cablu, deoarece acesta se poate deteriora.
- Pentru a decupla complet aparatul, apăsați întrerupătorul general, amplasat în spatele aparatului în poz. 0 (fig. 6).
- În cazul deteriorării aparatului, nu încercați să îl reparați. Opriti aparatul, scoateți ștecherul din priză și adresați-vă serviciului de Asistență Tehnică.
- În cazul deteriorării ștecherului sau cablului de alimentare, acestea trebuie înlocuite exclusiv de Asistența Tehnică De'Longhi, pentru a preveni orice risc.



Nu lăsați materialul de ambalat (saci de plastic, polistiren expandat) la îndemâna copiilor, deoarece reprezintă un pericol pentru siguranța acestora.



Nu permiteți utilizarea aparatului de către persoane (inclusiv copii) cu capacități psiho-fizico-senzoriale reduse sau cu experiență sau cunoștințe insuficiente decât dacă sunt supravegheate și instruite atent de o persoană responsabilă pentru integritatea lor. Supravegheați copiii, asigurându-vă că nu se joacă cu aparatul.



Acest aparat produce apă caldă și poate forma abur atunci când este în funcțiune.

Acordați atenție la contactul cu apa sau aburul fierbinte.

UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI

Acest aparat a fost construit în scopul preparării cafelei și încălzirii băuturilor.

Orice altă utilizare este considerată necorespunzătoare.

Acest aparat nu este destinat utilizării comerciale.

Producătorul nu răspunde de daunele care decurg din utilizarea necorespunzătoare a aparatului.

Acest aparat este destinat exclusiv uzului casnic. Nu este prevăzută utilizarea în:

- spații utilizate ca bucătărie pentru personalul magazinelor, birourilor și altor puncte de lucru
- unități de agroturism
- hoteluri, moteluri și alte unități de cazare
- închiriere de camere

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul.

- Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămări corporale și deteriorarea aparatului.

Producătorul nu răspunde de daunele care decurg din nerespectarea acestor instrucțiuni de utilizare.



Nota Bene:

Păstrați aceste instrucțiuni în mod adecvat. În cazul în care aparatul este cedat altor persoane, predați persoanelor respective și instrucțiunile de utilizare

DESCRIERE

Descrierea aparatului

(pag. 3 - **A**)

- A1. Manetă de reglare a gradului de măcinare
- A2. Capac pentru recipient cafea boabe
- A3. Recipient pentru cafea boabe
- A4. Pâlnie pentru introducerea cafelei pre-măcinate
- A5. Locaș măsură
- A6. Consolă suport cești (funcția încălzire cești e activabilă din meniu)
- A7. Rezervorul de apă
- A8. Infuzor
- A9. Tăviță pentru zaț
- A10. Tavă suport cești
- A11. Tăviță de colectare a picăturilor
- A12. Ușiță de serviciu
- A13. Dispozitiv transport cafea
- A14. Distribuitor de cafea (reglabil pe înălțime)
- A15. Cappuccinator
- A16. Panou de comandă
- A17. Cablu de alimentare
- A18. Întrerupător general
- A19. Măsură dozator

Descrierea panoului de comandă

(pag. 3 - **B**)

Unele taste ale panoului au o funcție dublă: aceasta este indicată între paranteze în interiorul descrierii.

- B1. Display: ghidează utilizatorul în folosirea aparatului.
- B2. Tasta : pentru a distribui o ceașcă de cafea cu configurările afișate.
- B3. Tasta : pentru a distribui două cești de cafea cu configurările afișate.
- B4. Tasta : pentru distribuirea aburului sau apei calde pentru prepararea băuturilor (La accesarea MENU programare, există funcția tastei „OK”: apăsați pentru a confirma funcția aleasă).
- B5. Leduri: semnalizează configurările în curs, mesajele de alarmă sau necesitatea efectuării unor întrețineri.
- B6. buton de selectare: roțiți în sensul acelor de ceasornic sau contrar acelor de ceasornic până la aprinderea ledului corespunzător cantității de cafea. (La accesarea MENU programare: roțiți pentru a selecta funcția dorită).
- B7. Tastă selectare aromă : apăsați până la aprinderea ledului corespunzător tipului de cafea pe care doriți să o preparați.
- B8. Tasta selectare funcție abur sau apă caldă. (La accesarea MENU: apăsați tasta „ESC”, pentru a ieși din funcția selectată și pentru a reveni la meniul principal.)

RO

- B9. Tasta **P**: pentru acces la meniul
 B10. Tasta  : pentru a porni sau opri aparatul (stand by)

Semnificația ledurilor

 Semnalează necesitatea de a decalcifica aparatul.

 Funcția Abur este selectată.

 Funcția Apă Caldă este selectată.

< ESC Indică tasta care trebuie apăsată pentru a ieși din meniul sau pentru a anula funcția selectată.

AUTO Funcția Pornire automată este activă.

 Pe display este afișată o alarmă (vezi par. „Semnificația ledurilor”).

OK > Indică tasta de apăsat pentru a confirma selectarea în cadrul meniului.

Operațiuni Preliminare

Controlarea aparatului

După ce ați desfăcut ambalajul, verificați integritatea aparatului și asigurați-vă că toate accesoriile sunt prezente. Nu folosiți aparatul dacă prezintă deteriorări evidente. Adresați-vă serviciului de Asistență Tehnică De'Longhi.

Instalarea aparatului



Atenție!

La instalarea aparatului respectați următoarele avertismente de siguranță:

- Aparatul emite căldură în mediul ambiant. După ce ați poziționat aparatul pe planul de lucru, asigurați-vă că ați lăsat un spațiu liber de cel puțin 3 cm între suprafețele aparatului, părțile laterale și partea posterioară și un spațiu liber de cel puțin 15 cm deasupra aparatului de cafea.
- Eventuala pătrundere a apei în aparat poate duce la deteriorarea acestuia.
Nu poziționați aparatul în apropierea robinetelor de apă sau a chiuvetelor.
- Înghețarea apei în interiorul aparatului poate duce la deteriorarea acestuia. Nu instalați aparatul într-un mediu în care temperatura poate să scadă sub punctul de îngheț.
- Amplasați cablul de alimentare în așa fel încât să nu fie deteriorat de colțuri tăioase sau de contactul cu suprafețele fierbinți (de ex. plăci electrice).

Racordarea aparatului



Atenție!

Asigurați-vă că tensiunea din rețeaua electrică corespunde cu cea indicată pe plăcuța de date din spatele aparatului.

Racordați aparatul numai la o priză de curent instalată corespunzător cu puterea minimă de 10A și dotată cu împământare eficientă.

În cazul incompatibilității dintre priză și ștecherul aparatului, apelați la personal calificat pentru a înlocui priza cu alta de tip corespunzător.

Prima punere în funcțiune a aparatului



Nota Bene :

- În fabrică s-a folosit cafea pentru verificarea aparatului, de aceea este normal să mai existe urme de cafea în interiorul rășniței. În orice caz, se garantează faptul că acest aparat este nou.
- Vă sfătuim să personalizați cât mai curând posibil duritatea apei, urmând procedura descrisă în paragraful „Programarea durității apei” (pag. 227).

1. Racordați aparatul la rețeaua electrică și apăsați poz. I (fig. 1) întrerupătorul general, amplasat în spatele aparatului. Trebuie să selectați limba dorită (limbile se alternează la interval de aproximativ 2 secunde):

2. la apariția limbii române, apăsați câteva secunde tasta **OK >**  (fig. 2). După ce ați memorizat limba, pe display se va afișa mesajul: „Română instalat”.

Continuați apoi urmând instrucțiunile indicate pe afișajul aparatului:

- „Umpleți rezervorul”: scoateți rezervorul de apă, umpleți până la linia MAX cu apă proaspătă, reintroduceți apoi rezervorul la loc (fig. 3).
- Rotiți cappuccinatorul spre exterior și așezați dedesubt un recipient (fig. 4) cu o capacitate minimă de 100mL.
- „Apă caldă Confirmați?”: apăsați tasta **OK >**  (fig. 2). Pe display apare mesajul „Vă rugăm așteptați . . .”, în timp ce aparatul începe distribuirea de apă din distribuitorul de apă caldă.

Aparatul termină procedura de primă pornire, apoi se afișează mesajul „Oprește în curs, Vă rugăm așteptați . . .” iar aparatul se oprește.

Acum aparatul de cafea este gata pentru utilizarea normală.



Nota Bene:

- La prima utilizare este necesar să preparați 4-5 cafele sau 4-5 cappuccino până când aparatul va începe să ofere un rezultat satisfăcător.

PORNIREA APARATULUI



Nota Bene:

Înainte de a porni aparatul, asigurați-vă că întrerupătorul general din spatele aparatului se află în poz. I (fig. 1).

La fiecare pornire, aparatul efectuează automat un ciclu de preîncălzire și de limpezire care nu poate fi întrerupt. Aparatul este gata de utilizare numai după executarea acestui ciclu.



Pericol de arsuri!

În timpul limpezirii, din duzele distribuitorului de cafea iese o cantitate redusă de apă caldă care va fi colectată în tăvița de colectare de dedesubt. Acordați atenție la contactul cu picăturile de apă.

- Pentru a porni aparatul, apăsați tasta  (fig. 5): pe display se afișează mesajul „Încălzire, Vă rugăm așteptați...”.

O dată terminată faza de încălzire, aparatul afișează un nou mesaj: „Limpezire...”; în acest mod, pe lângă încălzirea recipientului, aparatul face să circule apa caldă prin conductele interne și pentru încălzirea acestora.

Aparatul atins temperatura corespunzătoare atunci când pe display apare mesajul „cafea normală Gust normal”.

OPRIREA APARATULUI

La fiecare oprire, aparatul efectuează o limpezire automată, care nu poate fi întreruptă.



Atenție!

Pentru a evita deteriorarea aparatului, apăsați întotdeauna tasta  pentru oprire.



Pericol de arsuri!

În timpul limpezirii, din duzele distribuitorului de cafea iese o cantitate redusă de apă caldă.

Acordați atenție la contactul cu picăturile de apă.

Pentru a opri aparatul, apăsați tasta  (fig. 5). Aparatul efectuează limpezirea după care se oprește.



Nota Bene:

În cazul în care aparatul rămâne neutilizat pentru perioade de timp îndelungate, apăsați și întrerupătorul general în poziția 0 (fig. 6). Nu apăsați niciodată întrerupătorul general în poz. 0, atunci când aparatul este pornit.

CONFIGURĂRI MENU

Se accede la meniul de programare, apăsând tasta **P**; rubricile selecționabile din meniu sunt: Limpezire, Decalcifiere, Configurare limbă, Consum redus de energie, Încălzire cești, Reglare oră, Pornire automată, Oprire automată, Setare Temperatură, Duritate apă, Statistică, Valori din fabrică.

Limpezire

Cu această funcție se poate porni o limpezire „manuală” pentru a încălzi infuzorul și grupul distribuitorului de cafea.

- Apăsați tasta **P** pentru a intra în meniu;
- Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Limpezire...”;
- Apăsați tasta **OK** >  ;
- Display-ul afișează acum mesajul „Confirmați?”;
- Apăsați tasta **OK** >  pentru a confirma: pornește funcția limpezire, iar display-ul afișează „Limpezire...”;
- O dată terminată faza de limpezire, aparatul iese automat din meniu și este gata de făcut cafea.



Nota Bene:

Contrar față de limpezirea automată, cea manuală poate fi întreruptă în orice moment apăsând tasta **OK** >  .

Decalcifiere

Pentru instrucțiunile referitoare la decalcifiere, consultați pag. 226.

Configurarea limbii

Dacă se dorește modificarea limbii pe display, procedați după cum urmează:

- Apăsați tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
- Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Configurare limbă”;
- Apăsați tasta **OK** >  .
- Rotiți butonul de selectare până când limba dorită este afișată pe display;
- Apăsați tasta **OK** >  pentru a confirma;
- Apoi apăsați tasta  < **esc** pentru a ieși din meniu.

Consum redus energie

Cu această funcție se poate activa sau dezactiva modalitatea consumului redus de energie. Aparatul a fost pre-configurat în modalitate activată, garantând un consum energetic mai redus, în acord cu normele europene în vigoare.

- Apăsați tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
- Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Consum redus energie”;
- Apăsați tasta **OK** >  : pe display apare mesajul „Dezacti-

vare?" sau „Activare?” dacă funcția a fost deja dezactivată;

4. Apăsăți tasta **OK** > pentru dezactivarea sau activarea funcției sau apăsați <esc pentru a ieși din meniu.

Când funcția este activată, după aproximativ 1 minut de inactivitate, pe display apare mesajul „Consum redus energie” și intensitatea display-ului se reduce.



Nota Bene!

Din modalitatea de „Consum redus energie” la distribuirea primei cafele aparatul ar putea necesita de câteva secunde de așteptare.

Încălzire cești

Cu această funcție se poate activa sau dezactiva funcția de încălzire cești. Procedați după cum urmează:

1. Apăsăți tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Încălzire cești”;
3. Apăsăți tasta **OK** > ; pe display apare mesajul „Activare?” sau „Dezactivare?” dacă funcția a fost deja activată;
4. Apăsăți tasta **OK** > pentru a activa sau dezactiva funcția și apăsați <esc pentru a ieși din meniu.

Încălzirea ceștilor este utilă pentru a nu dispersa căldura cafelei.

Reglare oră

Dacă se dorește reglarea orei pe display, procedați după cum urmează:

1. Apăsăți tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Reglare oră”;
3. Apăsăți tasta **OK** > : pe display vor pălăi orele;
4. Rotiți butonul de selectare pentru a modifica orele;
5. Apăsăți tasta **OK** > pentru a confirma: pe display vor pălăi minutele;
6. Rotiți butonul de selectare pentru a modifica minutele;
7. Apăsăți tasta **OK** > pentru a confirma;
8. Apoi apăsați tasta <esc pentru a ieși din meniul de programare.

Pornire automată

Se poate configura ora de pornire automată pentru a găsi aparatul gata de utilizare la ora dorită (de exemplu dimineața) și pentru a putea face imediat cafeaua.



Nota Bene!

Pentru ca această funcție să se activeze, **este necesar ca ora să fie configurată corect.**

1. Apăsăți tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Pornire automată”;
3. Apăsăți tasta **OK** > : pe display apare mesajul „Activare?”;
4. Apăsăți tasta **OK** > : pe display pălăie orele;
5. Rotiți butonul de selectare pentru a modifica orele;
6. Apăsăți tasta **OK** > pentru a confirma: pe display pălăie minutele;
7. Rotiți butonul de selectare pentru a modifica minutele;
8. Apăsăți tasta **OK** > pentru a confirma: pe display apare „Pornire automată” și simbolul .
9. Apoi apăsați tasta <esc pentru a ieși din meniul de programare: pe display apare simbolul în dreptul ceasului pentru a semnala că pornirea automată a fost programată (în stand-by).

Pentru a dezactiva funcția:

1. Apăsăți tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Pornire automată” și simbolul ;
3. Apăsăți tasta **OK** > : pe display apare mesajul „Dezactivare?”;
4. Apăsăți tasta **OK** > pentru a confirma;
5. Apoi apăsați tasta <esc pentru a ieși din meniu: pe display simbolul nu mai este afișat.

Oprire automată (Stand by)

Aparatul a fost pre-configurat pentru a executa oprirea automată după 2 ore de neutilizare. Acest interval se poate modifica astfel încât aparatul să se oprească după 15 sau 30 minute sau după 1, 2 sau 3 ore.

1. Apăsăți tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
 2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Oprire automată”;
 3. Apăsăți tasta **OK** > ;
 4. Rotiți butonul de selectare până când apare opțiunea dorită (15 sau 30 minute, sau după 1, 2 sau 3 ore);
 5. Apăsăți tasta **OK** > pentru confirmare;
 6. Apoi apăsați tasta <esc pentru a ieși din meniu.
- Oprirea automată este astfel reprogramată.

Configurare temperatură cafea

Dacă se dorește modificarea temperaturii apei (joasă, medie, ridicată) cu care se distribuie cafeaua, procedați după cum urmează:

1. Apăsăți tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare

mesajul „Configurare Temperatură”;

3. Apăsați tasta **OK** > ;
4. Rotiți butonul de selectare până când temperatura dorită (joasă, medie și ridicată) este afișată pe display;
5. Apăsați tasta **OK** > pentru confirmare;
6. Apoi apăsați tasta < **ESC** pentru a ieși din meniu.

Configurarea durității apei

Pentru instrucțiunile referitor la configurarea durității apei, consultați pag. 227.

Funcție de statistică

Cu această funcție se afișează datele statistice ale aparatului. Pentru a le afișa, procedați după cum urmează:

1. Apăsați tasta **P** pentru a intra în meniul de programare;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Statistică”;
3. Apăsați tasta **OK** > ;
4. Rotind butonul de selectare, se poate verifica:
 - câte cafele au fost distribuite;
 - câte decalcificări au fost efectuate;
 - câți litri de apă au fost distribuiți în total.
5. Apoi apăsați de 2 ori tasta < **ESC** pentru a ieși din meniu.

Valori din fabrică (resetare)

Cu această funcție se refac toate setările din meniu și toate programările cantităților revenind la valorile din fabrică (cu excepția limbii, care rămâne cea deja configurată).

1. Apăsați tasta **P** pentru a intra în meniu;
2. Rotiți butonul de selectare până când pe display apare mesajul „Valori Din Fabrică”;
3. Apăsați tasta **OK** > ;
4. Pe display se afișează mesajul „Confirmați?”
5. Apăsați tasta **OK** > pentru a confirma și ieși.

PREPARAREA CAFELEI

Selectarea gustului cafelei

Aparatul a fost pre-configurat din fabrică pentru a distribui cafea cu gust normal.

Se poate alege unul din aceste gusturi:

Gust extra-ușor

Gust ușor

Gust normal

Gust tare

Gust extra-tare

Pentru a schimba gustul, apăsați în mod repetat tasta (fig. 7) până când pe display apare gustul dorit.

Selectarea cantității de cafea în ceașcă

Aparatul a fost pre-configurat din fabrică pentru a distribui cafea normală. Pentru a selecta cantitatea de cafea, rotiți butonul de selectare până când se aprinde ledul referitor la cantitatea de cafea dorită (fig. 8):

CAFEA CORESPUNZĂTOARE	CANTITATE (ML)
CAFEAUA MEA	Programabil de la 20 la 180
SCURTĂ	≈40
NORMAL	≈60
LUNGĂ	≈90
EXTRA LUNGĂ	≈120

Personalizarea cantității „cafelei mele”

Aparatul a fost pre-configurat din fabrică pentru a distribui aproximativ 30ml de „cafeaua mea”. Dacă se dorește modificarea acestei alegeri, procedați după cum urmează:

1. Așezați o ceașcă sub duzele distribuitorului de cafea (fig. 9).
2. Rotiți butonul de selectare (B6) până când se aprinde ledul .
3. Apăsați tasta distribuire 1 ceașcă (fig. 10) până când pe display apare mesajul „1 CAFEAUA MEA Program. Cantitate” iar aparatul începe să distribuie cafeaua; apoi eliberați tasta;
4. Imediat ce cafeaua atinge nivelul dorit, apăsați din nou tasta .

În acest moment cantitatea este programată conform noii configurări.

Reglarea rășniței cafea

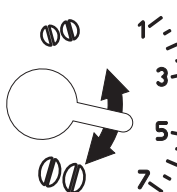
Rășnița de cafea nu trebuie să fie reglată, cel puțin inițial, deoarece a fost deja setată din fabrică pentru a obține o distribuire corectă a cafelei.

Totuși dacă, după ce ați preparat primele cafele distribuirea este prea rapidă sau prea lentă (în picături), este necesară efectuarea unei corecții cu butonul de reglare a gradului de măcinare (fig. 11).



Nota Bene!

Butonul de reglare trebuie să fie rotit doar atunci când aparatul de măcinat cafea se află în funcțiune.



Pentru a obține o cafea mai consistentă și pentru a ameliora aspectul creimei, rotiți în sens contrar acelor de ceasornic cu o unitate spre numărul 1 (= cafea măcinată mai fin).

Pentru a obține o distribuire a cafelei nu sub formă de picături, rotiți în sensul acelor de ceasornic nu mai mult de o unitate spre numărul 7 (= cafea măcinată mai gros).

Efectul acestei corecții apare numai după distribuirea a cel puțin 2 cafele succesive. În cazul în care distribuirea se menține încă prea rapidă sau prea lentă, va trebui să repetați corectarea rotind butonul cu încă o unitate.

Sfaturi pentru o cafea mai fierbinte

Pentru a obține o cafea mai fierbinte, vă sfătuim următoarele:

- efectuați o limpezire înainte de distribuire, vezi paragraful "Limpezire" în configurările meniului (pag. 219).



Pericol de arsuri!

În timpul limpezirii, din duzele distribuitorului de cafea iese o cantitate redusă de apă caldă care va fi colectată în tăvița de colectare de dedesubt. Acordați atenție la contactul cu picăturile de apă.

- activați funcția de încălzire cești și reazezați ceștile până când nu sunt calde (pag. 220);
- încălziți cu apă caldă ceștile (utilizați funcția apă caldă);
- configurați, din meniu, temperatura cafelei „ridicată”.

Prepararea cafelei folosind cafeaua boabe



Atenție!

Nu folosiți boabe de cafea caramelizate sau zaharise deoarece se pot lipi de aparatul de măcinat cafea, făcându-l inutilizabil.

1. Introduceți cafeaua boabe în recipientul corespunzător (fig. 12).
2. Poziționați sub duzele distribuitorului de cafea:
 - 1 ceașcă, dacă doriți 1 cafea (fig. 9);
 - 2 cești, dacă doriți 2 cafele.
3. Coborâți distribuitorul pentru a-l apropia cât mai mult posibil de cești: se obține astfel o cremă mai bună (fig. 9).
4. Apăsăți tasta corespunzătoare distribuției dorite (1 ceașcă a ☐ sau 2 cești ☐☐) (fig. 10 și 13).
5. Prepararea începe iar pe display se afișează tipul de cafea selectat și o bară de progres care se umple în același timp cu procesul de preparare (fig. 14).

Odată terminată faza de preparare, aparatul se pregătește pentru o nouă utilizare.



Nota Bene:

- În timp ce aparatul prepară cafeaua, puteți opri în orice moment distribuirea, apăsând una din cele două taste de distribuire (☐ sau ☐☐).
- Imediat după terminarea distribuției, dacă doriți o cantitate mai mare de cafea în ceașcă este suficient să țineți apăsat (timp de 3 secunde) una din tastele de distribuire a cafelei (☐☐ sau ☐☐☐).

Odată terminată faza de preparare, aparatul este gata pentru o nouă utilizare.



Atenție!

În cazul în care cafeaua iese sub formă de picături ori prea repede cu puțină cremă sau este prea rece, citiți sfaturile descrise în capitolul „Rezolvarea problemelor” (pag. 229).

În timpul utilizării, pe display pot fi afișate unele mesaje de alarmă a căror semnificație este indicată în paragraful „Mesaje vizualizate pe display” (pag. 228).

Prepararea cafelei folosind cafea pre-măcinată



Atenție!

- Nu introduceți niciodată cafea pre-măcinată în aparatul oprit, pentru a evita ca aceasta să se împrăștie în interiorul aparatului, murdărindu-l. În acest caz aparatul poate suferi deteriorări.



Nu introduceți niciodată mai mult de 1 măsură rasă, în caz contrar se poate murdări interiorul aparatului sau se poate obtura pâlnia.



Nota Bene:

În cazul în care utilizați cafea pre-măcinată, puteți prepara numai o ceașcă de cafea o dată.

- Apăsați în mod repetat tasta  (fig. 7) până când pe display se afișează mesajului „Pre-măcinată”, iar ledul pâlpâie .
- Introduceți în pâlnie o măsură rasă de cafea pre-măcinată (fig. 15).
- Poziționați o ceașcă sub duzele distribuitorului de cafea. (fig. 9)
- Apăsați tasta distribuie 1 ceașcă  (fig. 10).
- Prepararea începe și pe display se afișează lungimea selectată și o bară de progres care se umple în același timp cu procesul de preparare.

Odată terminată faza de preparare, aparatul se pregătește de o altă utilizare.

PREPARAREA LAPTELUI SPUMAT (PENTRU CAPPUCCINO) ȘI A LAPTELUI CALD (FĂRĂ SPUMĂ)

Aburul poate fi utilizat pentru a spuma laptele și încălzi lichide.



Atenție! Pericol de arsuri

În timpul acestor preparări iese abur: fiți atenți să nu vă ardeți.

Prepararea laptelui spumat pentru cappuccino



Nota Bene!

Pentru un cappuccino, preparați cafeaua în ceașcă mare și apoi adăugați laptele spumat.

- Poziționați spre exterior cappuccinatorul și așezați dedesubt un recipient gol (fig. 4).
- Apăsați tasta  până când se aprinde ledul .



Nota Bene!

Pentru a evita amestecul laptelui cu apa rămasă în timpul spumării, se recomandă eliminarea în prealabil a apei. Pentru aceasta se recomandă scurgerea timp de câteva secunde a apei amestecate cu abur până când iese numai abur.

- Apăsați tasta  (fig. 2); aparatul se încălzește și apare mesajul „Abur”: atunci când aparatul atinge temperatura ideală, începe distribuirea de abur. Pentru întrerupere, apăsați din nou tasta .
- Goliți recipientul și umpleți-l cu circa 100 grame de lapte pentru fiecare cappuccino pe care doriți să îl preparați. În alegerea dimensiunilor recipientului, țineți cont de faptul că volumul va crește de 2 sau 3 ori;



Nota Bene!

- Pentru a obține o spumă mai densă și bogată, folosiți lapte degresat sau parțial degresat la temperatură frigiderului (circa 5° C). Pentru a evita obținerea unui lapte cu puțină spumă sau cu bule mari, curățați întotdeauna cappuccinatorul în modul descris în paragraful „Curățarea cappuccinatorului” (pag.224)
- Asigurați-vă că inelul cappuccinatorului este în poziția „CAPPUCCINO” (Fig. 16).
 - Introduceți cappuccinatorul în recipientul de lapte (fig. 17) fiind atenți să nu introduceți inelul de culoare neagră.
 - Verificați dacă ledul funcție abur  este aprins, în caz contrar selectați din nou funcția cu tasta  : apoi apăsați tasta . Din cappuccinator iese aburul care dă laptelui un aspect cremos și îi sporește volumul.
 - Pentru a obține o spumă mai cremoasă rotiți recipientul cu mișcări lente din jos în sus. (Se recomandă distribuirea aburului nu mai mult de 3 minute încontinuu);
 - Când spuma are consistența dorită, întrerupeți distribuirea de abur apăsând tasta .



Atenție! Pericol de arsuri

Oprii aburul, înainte de a scoate recipientul cu lapte spumat pentru a evita eventualele arsuri provocate de laptele fierbinte.

- Adăugați laptele spumat în ceașca de cafea preparată în prealabil. Cappuccino acum este gata: adăugați zahăr după gust și, dacă doriți, presărați cu puțină cacao pudră peste spumă.

Prepararea laptei cald (fără spumă)

Pentru a prepara lapte cald fără spumă, procedați în același mod ca și cel descris în paragraful anterior, asigurându-vă că inelul cappuccinatorului să fie poziționat în sus, în poziția „LAPTE”.

Curățarea cappuccinatorului după fiecare utilizare

Curățați cappuccinatorul de fiecare dată când se folosește, pentru a evita depunerea resturilor de lapte sau obturarea acestuia.



Atenție! Pericol de arsuri

În timpul curățării, din cappuccinator iese o cantitate redusă de apă caldă. Acordați atenție la contactul cu particulele de apă.

1. Scoateți puțină apă sau abur timp de câteva secunde apăsând tasta . Apoi apăsați din nou tasta pentru a întrerupe distribuirea de abur/apă caldă.
2. Așteptați câteva minute să se răcească cappuccinatorul, apoi, cu o mână, țineți în poziție fixă mânerul tubului cappuccinatorului și, cu cealaltă mână, rotiți în sens contrar acelor de ceasornic (fig.18) și defiletați în jos cappuccinatorul pentru a-l extrage.
3. Extrageți inelul în sus (fig. 19).
4. Spălați foarte bine toate elementele cappuccinatorului cu apă caldă.
5. Controlați ca orificiile indicate de săgeata din fig. 20 să nu fie obturate. Dacă este necesar, curățați-le cu ajutorul unui ac.
6. Remontați partea internă, înfiletând-o cu atenție pe tubul orientabil, apoi înfiletați și tubul de emisie abur și rotiți-l în sens contrar acelor de ceasornic pentru a-l bloca.

PREPARAREA APEI CALDE

Preparare



Atenție! Pericol de arsuri.

Nu lăsați aparatul nesupravegheat în momentul când este distribuită apa caldă. Tubul distribuitorului de apă caldă se încălzește în timpul distribuirii, așadar prindeți distribuitorul numai de mâner.

1. Poziționați un recipient sub cappuccinator (cât mai aproape pentru a evita împrăștierea cu aburi (fig. 4).
2. Apăsați tasta până când se aprinde ledul .
3. Apăsați tasta (fig. 1); display-ul afișează „Apă Caldă...”.
4. Apa iese din cappuccinator: distribuirea se întrerupe automat după aproximativ 250ml.
6. Pentru a întrerupe manual distribuirea de apă caldă apăsați din nou tasta .



Nota Bene!

- În cazul în care este activat consumul de reducere energie, este posibil să fie nevoie de câteva secunde de așteptare înainte de începerea distribuirii.
- Nu distribuiți apă caldă mai mult de 3 minute încontinuu.

Modificarea cantității

Aparatul a fost configurat din fabrică pentru a distribui 250ml. Dacă se dorește modificarea cantității, procedați după cum urmează:

1. Așezați sub distribuitor un recipient.
2. Apăsați tasta până când se aprinde ledul .
3. Apăsați și mențineți apăsată timp de cel puțin 8 secunde, tasta (fig. 1); display-ul afișează „Apă Caldă Program. Cantitate”.
4. Când apa caldă în ceașcă atinge nivelul dorit, apăsați încă o dată tasta .

În acest moment aparatul este programat din nou în funcție de noile cantități.

CURĂȚAREA

Curățarea aparatului

Următoarele componente ale aparatului trebuie să fie curățate periodic:

- recipientul de zaț de cafea (A9),
- tăvița de colectare a picăturilor (A11)
- interiorul aparatului, accesibil după deschiderea ușiței de serviciu (A12)
- rezervorul de apă (A7),
- duzele distribuitorului de cafea (A14) și a tubului de emisie apă caldă/cappuccinator (A15)
- pâlnia destinată introducerii cafelei pre-măcinată (A4),
- infuzorul (A8).



Atenție!

- Nu folosiți solvenți, detergenți abrazivi sau alcool pentru curățarea aparatului. La dispozitivele superautomate ale aparatelor De'Longhi nu este necesară utilizarea de aditivi chimici pentru curățare.
- Niciun component al aparatului nu poate fi spălat în mașina de spălat vase.
- Nu folosiți obiecte metalice pentru a îndepărta eventualele cruste sau depuneri de cafea, deoarece puteți zgâria suprafețele de metal sau plastic.

Curățarea recipientului de zăț

Atunci când pe display apare mesajul „goliți recipientul de zăț!”, acesta trebuie să fie golit și curățat. Mesajul va rămâne afișat până când recipientului de zăț este golit și curățat, iar aparatul nu va putea fi utilizat pentru prepararea cafelei.

Pentru a realiza curățarea (cu aparatul pornit):

- Deschideți ușița de serviciu în partea anterioară (fig.21), apoi scoateți tăvița de colectare a picăturilor (fig. 22), goliți-o și curățați-o.
- Goliți și curățați în mod corect recipientul de zăț, având grijă să eliminați toate reziduurile care pot fi depuse pe fund.



Atenție!

Atunci când extrageți tăvița de colectare a picăturilor este **obligatoriu** să goliți de fiecare dată recipientul de zăț chiar dacă nu este plin.

În cazul în care această operațiune nu este efectuată, este posibil ca recipientul pentru zăț să se umple peste limita prevăzută dacă se prepară mai multe cafele, ducând la blocarea aparatului.

Curățarea tăviței de colectare a picăturilor



Atenție!

Dacă tăvița de colectare a picăturilor nu este golită periodic, apa se poate vărsa și pătrunde în interiorul aparatului sau lateral, având ca rezultat deteriorarea aparatului, a planului de susținere sau a spațiului dimprejur.

Tăvița de colectare a picăturilor este prevăzută cu un indicator plutitor (de culoare roșie) care indică nivelul apei conținute (fig. 23). Înainte ca acest indicator să iasă din tava pentru cești, tăvița trebuie să fie golită și curățată.

Pentru îndepărtarea tăviței de colectare a picăturilor:

1. Deschideți ușița de serviciu (fig. 21);
2. scoateți tăvița de colectare a picăturilor și recipientul de zăț de cafea (fig. 22);
3. Goliți tăvița de colectare a picăturilor și recipientul de zăț și spălați-le;
4. Reintroduceți tăvița de colectare a picăturilor și recipientul pentru zăț;
5. Închideți ușița de serviciu.

Curățarea interiorului aparatului



Pericol de electrocutare!

Înainte de a efectua operațiunile de curățare a componentelor interne, aparatul trebuie să fie oprit (vezi „Oprire” pag. 219) și decuplat de la sursa de curent electrică. Nu introduceți niciodată aparatul în apă.

1. Controlați periodic (aprox. la 100 de cafele) ca interiorul aparatului (la care aveți acces prin scoaterea tăviței de colectare a picăturilor) să nu fie murdar. Dacă este necesar, eliminați depunerile de cafea cu ajutorul unei scobitori.
2. Aspirați toate reziduurile cu ajutorul unui aspirator (fig. 24).

Curățarea rezervorului de apă

1. Curățați periodic (aprox. o dată pe lună rezervorul de apă (A7) cu o cârpă umedă și cu puțin detergent delicat.
2. Limpeziți foarte bine rezervorul de apă după curățare pentru a îndepărta toate resturile de detergent.

Curățarea duzelor distribuitorului de cafea

1. Curățați duzele distribuitorului de cafea cu ajutorul unui burete sau al unei cârpe (fig. 25).
2. Verificați dacă orificiile distribuitorului de cafea nu sunt obturate. Dacă este necesar îndepărtați depunerile de cafea cu ajutorul unei scobitori (fig. 26).

Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei pre-măcinate

Controlați periodic (aprox. o dată pe lună) ca pâlnia pentru introducerea cafelei (A4) pre-măcinate să nu fie obturată. Dacă este nevoie, îndepărtați depunerile de cafea cu ajutorul pensonului din dotare.

Curățarea infuzorului

Infuzorul (A8) trebuie să fie curățat cel puțin o dată pe lună.



Atenție!

Infuzorul nu poate fi scos în timp ce aparatul este pornit.

1. Asigurați-vă că aparatul s-a oprit în mod corect (vezi „Oprire” pag. 219).
2. Deschideți ușița de serviciu (fig.21).
3. Scoateți tăvița de colectare a picăturilor și recipientul pentru zăț. (fig.22)
4. Apăsăți înspre interior cele două taste de desprindere de culoare roșie și simultan scoateți infuzorul spre exterior (fig. 27).



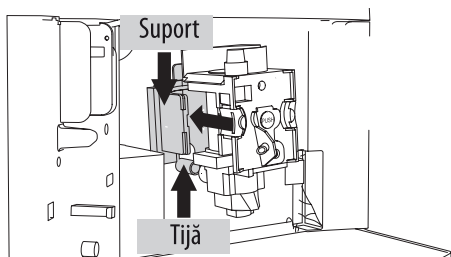
Atenție!

LIMPEZIȚI NUMAI CU APĂ

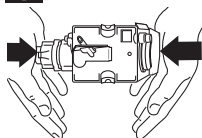
NU FOLOSIȚI DETERGENȚI – NU SPĂLAȚI ÎN MAȘINA DE SPĂLAT VASE

Curățați infuzorul fără a utiliza detergenți pentru că ar putea să îl deterioreze.

1. Introduceți infuzorul în apă timp de aprox. 5 minute și apoi limpeziți-l sub robinet.
6. După curățare, introduceți infuzorul la loc prin înfiletare în suport și pe tijă în jos; apoi apăsați pe mesajul PUSH până când se aude un clic de fixare.



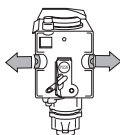
Nota Bene!



În cazul în care introducerea infuzorului este dificilă, acesta trebuie să fie adus la dimensiunea corectă (înainte de a fi introdus), prin apăsarea simultană a ace-

stuiua în partea inferioară și superioară după cum este indicat în figură.

7. După introducere, asigurați-vă că cele două taste roșii se eliberează către exterior.
8. Reintroduceți tăvița de colectare picături cu recipientul pentru zaț.
9. Închideți ușa de serviciu.



DECALCIFIERE

Decalcificați aparatul atunci când pe display se afișează mesajul (intermitent) „decalcifiere!”.



Atenție!

Decalcifiantul conține acizi care pot irita pielea și ochii. Este absolut obligatorie respectarea avertismentelor de siguranță ale producătorului, indicate pe ambalajul decalcifiantului precum și avertismentele referitoare la conduita de adoptat în cazul contactului cu pielea și cu ochii.



Nota Bene!

Utilizați exclusiv decalcifiant De'Longhi. Nu utilizați în niciun caz decalcifiant pe bază sulfaminică sau acetică. În acest caz garanția își va pierde valabilitatea. De asemenea, garanția este anulată prin efectuarea necorespunzătoare a decalcifierii.

1. Porniți aparatul.
2. Intrați în meniul de programare apăsând tasta **P**.
3. Rotiți butonul de selectare pentru afișarea opțiunii „Decalcifiere”. Apăsați **OK** > **/||** : pe display apare mesajul „Decalcifiere Confirmați?": apăsați **OK** > **/||** pentru a activa funcția.
4. Pe display se va afișa mesajul „GOLIRE TĂVIȚĂ COLECTARE PICĂTURI Introd. decalcifiant. Confirmați?”
5. Înainte de a confirma goliți complet rezervorul de apă (A7); apoi goliți tăvița de colectare picături (A11) și recipientul pentru zaț și reintroduceți-le la loc.
Turnați în rezervorul de apă decalcifiantul diluat cu apă (respectând proporțiile indicate pe ambalajul decalcifiantului) și reintroduceți-l la loc.
Pozitionați sub distribuitorul de apă caldă un recipient gol cu capacitate minimă de 1,5L.



Atenție! Pericol de arsuri.

Din distribuitorul de apă caldă iese apă caldă care conține acizi. Acordați atenție la contactul cu picăturile de apă.

6. Pericol de arsuri **OK** > **/||** .
7. Pe display apare mesajul „Decalcifiere în curs...”. Programul de decalcifiere pornește, iar lichidul iese din distribuitorul de apă. Programul de decalcifiere execută automat o întreagă serie de limpeziri la anumite intervale de timp, pentru a îndepărta resturile de calcar din interiorul aparatului de cafea.

După aprox. 30 de minute, pe display se afișează mesajul „Limpezire UMLEȚI REZERVORUL!”.

8. Aparatul este acum gata pentru un proces de limpezire cu apă curată. Scoateți rezervorul de apă, goliți-l și limpeziți-l cu jet de apă, umpleți-l cu apă curată și montați-l la loc: Se afișează pe display mesajul „Limpezire... Apăsați OK”.
9. Goliți recipientul pe care l-ați utilizat pentru colectarea soluției de decalcifiere și repositionați-l gol sub cappuccinator
10. Apăsați tasta **OK** > **/||** pentru a începe limpezirea. Apa caldă iese din distribuitor și pe display apare mesajul „Limpezire...”.
11. Atunci când rezervorul de apă este complet gol, pe display apare mesajul „Limpezire Completă... Confirmați?”.
12. Apăsați tasta **OK** > **/||** : aparatul se oprește automat.

Pentru a-l utiliza, porniți aparatul apăsând tasta .

Înainte de a porni aparatul apăsând tasta , amintiți-vă să goliți din nou țava de colectare picături.

PROGRAMAREA DURITĂȚII APEI

Mesajul DECALCIFIAT este afișat după o perioadă de funcționare prestabilită care depinde de duritatea apei.

Aparatul a fost pre-configurat din fabrică la nivelul de duritate 4. Dacă doriți, puteți programa aparatul în funcție de duritatea reală a apei utilizată în diversele regiuni, pentru a rări, în acest mod, frecvența operațiunilor de decalcificare.

Măsurarea durității apei

1. Scoateți din ambalaj banda reactivă „TOTAL HARDNESS TEST” atașată acestui aparat.
2. Introduceți-o complet într-un pahar cu apă timp de aproximativ o secundă.
3. Scoateți banda din apă și scuturați-o ușor. După aprox. un minut se vor forma 1, 2, 3 sau 4 pătrățele de culoare roșie, în funcție de duritatea apei, fiecare pătrățel corespunzând unui nivel.

Nivel 1 

Nivel 2 

Nivel 3 

Nivel 4 

Setarea durității apei

1. Apăsați tasta **P** pentru a intra în meniul de programare.
2. Rotiți butonul de selectare pentru a selecta opțiunea „Duritatea apei”.
3. Confirmați selectarea prin apăsarea tastei **OK** > .
4. Rotiți butonul de selectare și selectați nivelul indicat de banda reactivă (vezi fig. din paragraful precedent).
5. Apăsați tasta **OK** >  pentru confirmarea selecției.
6. Apăsați tasta  < **ESC** pentru a ieși din meniu.

În acest moment aparatul este reprogramat în funcție de noua setare a durității apei.

DATE TEHNICE

Tensiune:	220-240 V ~ 50/60 Hz max. 10A
Putere absorbită:	1450W
Presiune:	15 bar
Capacitate rezervor apă:	1,7 litri
Dimensiuni LxHxP:	284x380x440 mm
Lungime cablu:	1,5 m
Greutate:	11,4 Kg
Capacitate max. recipient boabe	250 g

 Aparatul este în conformitate cu următoarele directive CE:

- Directiva Stand-by 1275/2008
- Directiva Joasă Tensiune 2006/95/CE și amendamentele următoare;
- Directiva Compatibilitate electromagnetică 2004/108/CE și amendamentele următoare;
- Materialele și obiectele destinate contactului cu produse alimentare sunt în conformitate cu prevederile regulamentului European 1935/2004.

ELIMINARE



Avertismente pentru eliminarea corectă a produsului în conformitate cu Directivele Europene 2002/96/EC și Decretul Legislativ nr. 151 din 25 iulie 2005.

 Nu eliminați produsul împreună cu deșeurile urbane la finalul perioadei utile de funcționare.

Predați produsul la centrele de colectare diferențiată corespunzătoare puse la dispoziție de administrațiile teritoriale sau la revânzătorii care furnizează acest serviciu.

Eliminarea separată a aparatelor electrice casnice permite evitarea posibilelor consecințe negative asupra mediului și a sănătății care decurg din eliminarea necorespunzătoare și permite recuperarea materialelor din care este alcătuit în scopul de a realiza un consum redus de energie și resurse.

Pentru a indica obligația de eliminare separată a aparatelor electrocasnice, produsul a fost marcat cu imaginea unei pubele tăiate. Eliminarea abuzivă a produsului de către utilizator duce la aplicarea sancțiunilor administrative prevăzute de normele în vigoare.

MESAJE AFIȘATE PE DISPLAY

MESAJ AFIȘAT	CAUZĂ POSIBILĂ	REMEDIU
UMPLEȚI REZERVORUL	Nu există suficientă apă în rezervor.	Umpleți rezervorul cu apă și/sau introduceți-l corect, apăsând complet până când se aude un clic de fixare.
MĂCINAT PEA FIN REGLAȚI RĂȘNIȚA! <i>alternativ cu...</i> APĂ CALDĂ...CONFIRMARE? ⚠	Măcinarea este prea fină, așadar cafeaua iese prea lent sau nu iese deloc	Repetăți distribuirea cafelei și rotiți butonul de reglare a măcinării cu o unitate înspre numărul 7 în sensul acelor de ceasornic, în timp ce aparatul de măcinat cafea se află în funcțiune. În cazul în care, după ce ați făcut cel puțin 2 cafele, distribuirea încă se desfășoară prea lent, repetați corectarea acționând asupra butonului de reglare cu încă o unitate. Dacă problema persistă, apăsați tasta OK și lăsați să curgă puțină apă din distribuitor, până când distribuția este corectă.
GOLIȚI RECIPIENTUL DE ZAȚ!	Recipientul pentru zaț de cafea este plin sau au trecut mai mult de 3 zile de la ultima distribuție (această funcție garantează o igienă corectă a aparatului).	Goliți recipientul de zaț și curățați, apoi introduceți-l la loc. Important: atunci când scoateți tăvița de colectare a picăturilor este obligatoriu să goliți și recipientul de zaț chiar dacă nu s-a umplut. În cazul în care această operațiune nu este efectuată, se poate întâmpla ca, atunci când se fac cafele următoare, recipientul de zaț să se umple peste limita prevăzută și să se infunde aparatul.
INTRODUCEȚI RECIPIENT ZAȚ!	După curățare, recipientul de zaț nu a fost introdus la loc.	Deschideți ușa de serviciu, extrageți tăvița de colectare picături și introduceți recipientul pentru zaț.
INTRODUCEȚI CAFEA PRE-MĂCINATĂ	A fost selectată funcția „cafea pre-măcinată”, dar nu s-a turnat cafeaua pre-măcinată în pâlnie.	Introduceți cafeaua pre-măcinată în pâlnie sau deselectați funcția pre-măcinat.
DECALCIFIAȚI PĂLPĂIE	Indică necesitatea de a decalcifica aparatul	Este necesar să efectuați cât mai curând programul de decalcifiere descris în capitolul „Decalcifiere”.
REDUCEȚI DOZA CAFEA!	S-a folosit prea multă cafea.	Selectați un gust mai ușor sau reduceți cantitatea de cafea pre-măcinată.
UMPLEȚI RECIPIENT BOABE!	- S-au terminat boabele de cafea. - Pâlnia pentru cafea pre-măcinată s-a obturat.	- Umpleți recipientul pentru boabe. - Goliți pâlnia în modul descris în par. „Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei”.
INTRODUCEȚI GRUP INFUZOR! ⚠	După curățare, infuzorul nu a fost introdus la loc.	Introduceți infuzorul în modul descris în paragraful „Curățarea infuzorului”.
ÎNCHIDEȚI UȘIȚA! ⚠	Ușa de serviciu este deschisă.	Închideți ușa de serviciu.
CONSUM REDUS DE ENERGIE	Funcția este activă și permite reducerea consumului de energie electrică.	Dezactivați funcția din meniu (vezi paragraf „Consum redus de energie”).
CONSUM REDUS DE ENERGIE ⚠	Interiorul aparatului este foarte murdar.	Curățați corect aparatul în modul descris în par. „curățare și întreținere”. În cazul în care după curățare aparatul continuă să afișeze mesajul, adresați-vă unui centru de asistență.

REZOLVAREA PROBLEMELOR

Mai jos sunt prezentate unele posibile funcționări defectuoase.

Dacă problema nu poate fi rezolvată în modul descris, contactați Asistența Tehnică.

PROBLEMĂ	CAUZĂ POSIBILĂ	REMEDIU
Cafeaua nu este caldă	• Ceștile nu au fost preîncălzite.	• Activați funcția încălzire cești și lăsați cel puțin 20 minute pentru a se încălzi. • Încălziți ceștile limpezindu-le cu apă caldă (utilizând funcția apă caldă).
	• Infuzorul s-a răcit pentru că au trecut 2/3 minute de la ultima cafea.	• Înainte de a face cafeaua încălziți infuzorul cu funcția limpezire (vezi par. „Sfaturi pentru o cafea mai fierbinte”).
	• Temperatura setată a cafelei este prea redusă.	• Configurați din meniu temperatura cafelei ridicată.
Cafeaua are cremă puțină.	• Cafeaua este măcinată prea gros.	• Rotiți butonul de reglare a măcinării cu o unitate spre numărul 1 în sens contrar acelor de ceasornic în timp ce aparatul de măcinat cafeaua este în funcțiune (fig. 11). Continuați cu o unitate pe rând până la obținerea unei distribuiri satisfăcătoare. Efectul este vizibil doar după distribuirea a 2 cafele.
	• Amestecul de cafea nu este corespunzător.	• Utilizați un amestec de cafea pentru aparate de cafea espresso.
Cafeaua iese prea lent sau sub formă de picături	• Cafeaua este măcinată prea fin.	• Rotiți butonul de reglare a măcinării cu o unitate spre numărul 7 în sensul acelor de ceasornic, în timp ce aparatul de măcinat cafea este în funcțiune (fig. 11). Continuați cu o unitate pe rând până la obținerea unei distribuiri satisfăcătoare. Efectul este vizibil doar după distribuirea a 2 cafele.
Cafeaua nu iese din duzele distribuitorului, ci prin dreptul ușiței de serviciu	• Orificiile duzelor sunt obturate cu pulbere de cafea uscată.	• Curățați bine duzele cu o scobitoare, cu un burete sau cu o periuță de bucătărie cu sârmă dură.
	• Dispozitivul de transport cafea din interiorul ușiței de serviciu s-a blocat.	• Curățați bine dispozitivul de transport cafea, mai ales în apropierea balamalelor.
Cafeaua iese prea rapid.	• Cafeaua este măcinată prea gros.	• Rotiți butonul de reglare măcinare cu o unitate spre numărul 1 în sens contrar acelor de ceasornic în timp ce aparatul de măcinat cafea este în funcțiune (fig. 11). Atenție să nu rotiți prea mult butonul de reglare a măcinării, întrucât, atunci când se solicită două cafele, distribuirea poate fi sub formă de picături.
Cafeaua iese numai din una sau niciuna din duzele distribuitorului.	• Duzele sunt obturate.	• Curățați duzele cu o scobitoare (fig. 26).
Din distribuitor nu iese cafea ci apă.	• Cafeaua măcinată a rămas blocată în pâlnie (A4).	• Goliți pâlnia cu ajutorul unui cuțit așa cum se descrie în par. „Curățarea pâlniei pentru introducerea cafelei pre-măcinate”.
Laptele are bule mari	• Laptele nu este suficient de rece sau nu este parțial degresat.	• Utilizați preferabil lapte total degresat, sau parțial degresat, la temperatura frigiderului (circa 5°C). Dacă rezultatul nu este cel dorit, încercați să schimbați marca de lapte.
Laptele nu este spumat	• Capuccinatorul este murdar.	• Efectuați curățarea așa cum este indicat în paragraful „Curățarea cappuccinatorului după utilizare”.
Aparatul nu pornește	• Ștecărul nu este conectat la priză.	• Conectați ștecărul la priză.
	• Întrerupătorul general nu este pornit.	• Apăsați întrerupătorul general în poziția I (fig. 1).